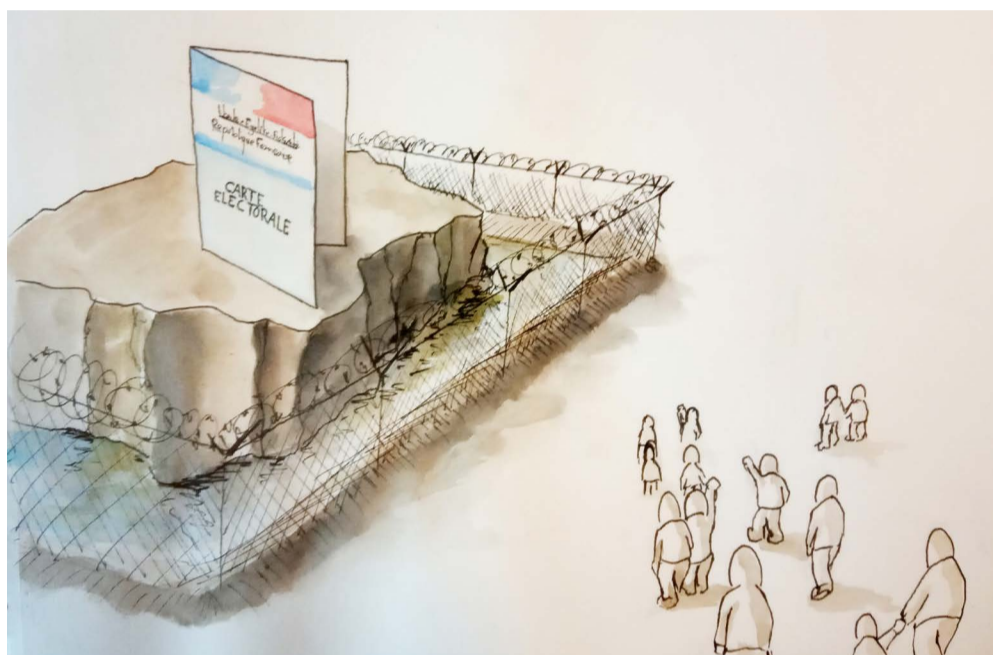


ÉLECTIONS

JARDINS

LES ÉTRANGERS, LAISSÉS POUR COMPTE DU VOTE

Les élections municipales, pour élire le nouveau ou la nouvelle maire de Grenoble, se tiendront en mars. Mais pour ce scrutin, une partie de la population ne pourra pas voter. Serpent de mer de la politique française, le droit de vote des étrangers tarde à se mettre en place. *Le Crieur* en a débattu avec trois habitants étrangers du quartier.



Les étrangers sont toujours exclus d'une partie de la vie politique, notamment lors des élections. (dessin : Seb Bak)

« Je suis né français, en Algérie, en 1941. Je ne le suis plus [depuis l'indépendance en 1962, ndlr]. Et je ne peux pas voter. On contribue à l'économie. Certains vivent en France depuis trois générations, ont des enfants et des petits-enfants qui peuvent voter, mais eux ne le peuvent toujours pas. », se désole Mohamed Boukhatem, un retraité, installé en France depuis 1963 (lire son portrait dans *Le Crieur* n°8).

Il est loin d'être le seul dans ce cas. Aux prochaines élections municipales, les plus locales qui soient, en mars, des centaines d'habitants du quartier ne pourront pas voter car étrangers « non-communautaires », c'est-à-dire non-nés dans un pays de l'Union européenne. « Je ne pourrai pas voter à ces élections. C'est compliqué à entendre, mon

ÉLECTIONS MUNICIPALES

Cet article est le premier d'une série consacrée aux élections municipales. Dans le prochain numéro, les programmes des candidat-e-s à la mairie de Grenoble. Le numéro de mars abordera la question de l'abstention, toujours largement en tête dans le quartier. Abstentionnistes, vous souhaitez témoigner ? Contactez-nous à redaction@lecrieur.net ou glissez un mot dans notre boîte à lettres du Patio.

avis n'est pas considéré. Pas de carte, pas de parole... », constate Abdoul Aziz Sall, Sénégalais qui vit en France depuis 2012 et participe activement à la vie du quartier. « Le droit de vote devrait être mis en place. À partir du moment où on a un titre de séjour, un travail, on devrait pouvoir voter ! »

« Je ne suis qu'une étudiante de passage, mais c'est différent pour les personnes qui résident en France depuis plus longtemps, explique Ana Maria Sanchez Albarracin, une étudiante colombienne qui vit à Grenoble depuis quelques mois. Les politiques les touchent, les décisions des élus vont les affecter, c'est normal qu'ils puissent voter. »

Certains pays ont depuis longtemps accordé le droit de vote aux étrangers lors des élections municipales, comme l'Irlande en... 1963. En France, depuis 1992, les étrangers issus d'un pays de l'Union européenne peuvent voter aux élections municipales, bien que la France ait attendu 2001 pour entériner cette décision. De quoi créer une inégalité entre étrangers : une Finlandaise récemment installée peut voter mais pas une Tunisienne qui vit en France depuis vingt ans.

L'absence de droit de vote se traduit par une exclusion des

étrangers de la vie politique. « Le fait de ne pas pouvoir voter, ça ne donne pas envie de s'y intéresser. », explique Abdoul Aziz Sall. « Il y a quelques années, je suivais encore les élections mais là, ça ne m'intéresse plus. », complète Mohamed Boukhatem. Surtout, cette absence de droit de vote entraîne l'invisibilisation des étrangers car elle entraîne l'impossibilité d'être élu-e.

Pourtant, une majorité de Français-es (58 % selon le dernier sondage en date) sont en faveur du droit de vote des étrangers. Mohamed Mechmache et Marie-Hélène Bacqué en faisaient une condition *sine qua non* de la réforme de la politique de la Ville, dans leur rapport de 2013. Les partis de gauche, du Nouveau parti anticapitaliste aux Verts en passant par la France insoumise, y sont favorables. Le Parti socialiste et le Modem sont divisés sur la question, tandis que La République en marche n'a pas d'avis clair, bien qu'Emmanuel Macron s'y soit montré opposé en avril 2019.

Le blocage est politique et la question instrumentalisée. Déjà promesse de François Mitterrand en 1981, le droit de vote des étrangers a été remis à l'ordre du jour par François Hollande lors de l'élection présidentielle de 2012. Son abandon demeure

LES CANDIDAT-E-S

Au moment où nous bouclons ce numéro, six candidat-e-s se présentent aux élections municipales à Grenoble : Éric Piolle, le maire sortant, à la tête d'une liste de rassemblement à gauche ; Olivier Noblecourt, « délégué interministériel à la lutte contre la pauvreté » auprès du gouvernement Philippe, à la tête d'une liste de centre-gauche ; Émilie Chalas, députée de la troisième circonscription de l'Isère, à la tête d'une liste de centre-droit ; Alain Carignon, maire de Grenoble de 1983 à 1995 (il a fini son second mandat en prison et a été condamné à quatre ans de prison ferme pour « corruption, abus de biens sociaux et subordination de témoins » en 1996), à la tête d'une liste de droite ; Mireille D'Ornano, conseillère municipale, à la tête d'une liste d'extrême droite ; Damien Berthélémy, à la tête d'une autre liste d'extrême droite. Une liste d'alternative à gauche serait également en cours de formation.

une trahison pour beaucoup de gens qui ont voté pour lui. Le droit de vote des étrangers souffre aussi du racisme post-colonial : les opposants au droit de vote des étrangers s'inquiètent moins du droit de vote d'un Étasunien que

LA COMPLAINTÉ DU CANARD EN SON BASSIN

Une vingtaine de canards a élu domicile dans le lac de la Ville-neuve pendant l'automne, avant d'en être chassé quand le bassin a été vidé. Ou quand un canard enquête sur des canards.

Villeneuve, son parc, son lac et ses canards ! *Le Crieur* inaugure sa rubrique animée avec une enquête de début d'année de haute volée.

Profitant du fait que le lac, normalement vidé en fin d'automne, soit resté rempli plus longtemps que les années passées, un groupe d'une vingtaine de canards — des colverts — a squatté le lac pendant trois mois. De quoi créer de l'animation pour les enfants mais aussi pour les adultes et de créer un quasi attachement pour ces volatiles. « C'est sympa, il n'y a jamais eu autant de canards. », s'émerveille une vieille habitante du quartier.

Une vision vite douchée par la vidange du lac, le 10 décembre. Jonathan Santoz-Cottin, du service des espaces verts de la Ville, confesse qu'un « petit problème technique » a empêché de vider le lac plus tôt. « On le vide car le froid aide à tuer les algues. », explique-t-il.

Le soir où le lac a été vidé, la vingtaine de canards s'est retrouvée à la rue, les pattes dans la gadoue et le bec dans le ciment. Sans oublier une lueur de détresse dans leur

œil aviaire. « Ils ont l'air un peu tristes... », atteste un passant.

« Pas d'inquiétude à avoir », rassure Benjamin Tosi, responsable des pôles « éducation à l'environnement » et « vie associative » à la Ligue de protection des oiseaux Isère. « Les canards sont partis sur un autre plan d'eau aux alentours. Ils sont très mobiles sur le territoire de la Métro. Ils peuvent aller loin, jusqu'à La Terrasse [une commune du Grésivaudan à 25 kilomètres de la Ville-neuve, ndlr]. »

Les nombreuses familles qui donnaient à manger aux canards ne pourront donc plus écouler leur stock de pain rassi. Une bonne chose d'ailleurs. Car si on a un peu ramé pour écrire cet article, on a appris au moins une chose, c'est qu'il ne faut pas donner de pain aux oiseaux ! « Ils ne le digèrent pas bien, explique Benjamin Tosi, surtout le sel qui crée un problème de croissance au niveau des plumes. Il vaut mieux ne rien leur donner à manger, les canards mangent de l'herbe ou des algues et ils n'ont aucune difficulté à en trouver. »

BENJAMIN BULTEL

LISTES ÉLECTORALES

Pour celles et ceux qui pourraient et souhaiteraient voter, l'inscription sur les listes électorales doit se faire avant le vendredi 7 février, en mairie ou au Patio, avec un justificatif de domicile.

doul Aziz Sall. « Sinon, ça permettrait aux étudiants de voter alors qu'ils s'en vont l'année suivante, ça n'a pas de sens. » Ana Maria Sanchez Albarracin abonde : « Je ne sais pas si je resterai longtemps en France, pour l'instant je ne suis pas intéressée par pouvoir voter à ces élections. C'est important de savoir pourquoi on va voter, de connaître les raisons et les enjeux. » Paroles de bon sens.

BENJAMIN BULTEL

LA CITATION

« ON EST DÉLAISSÉS »

Virgile Gavillet, de l'association Résidents du 10-20 Arlequin, auprès de nos confrères de France Bleu Isère, en décembre 2019, suite à deux incendies au 20 galerie de l'Arlequin (promis à la démolition dans le cadre de l'Anru 2). Les locataires encore présents accusent la CDC Habitat, leur bailleur social, de volontairement les mettre en insécurité en n'enlevant pas les encombrants et en démontant les portes coupe-feu de l'immeuble. Les habitants, soutenu par le DAL 38, ont porté plainte contre le bailleur pour mise en danger de la vie d'autrui.

LE CRIEUR



AGENDA

Le Crieur de la Villeneuve recense les événements du quartier. L'agenda complet est disponible sur le site. N'hésitez pas à proposer des dates !

JEU. 2 JAN. Assemblée générale interprofessionnelle de secteur Malherbe-Teisseire-Villeneuve de mobilisation contre la réforme des retraites, 18 heures, Le Patio, 97 galerie de l'Arlequin.

VEN. 3 JAN. Projection d'*Anna et l'Apocalypse*, comédie musicale (2017) de John McPhail, 16 heures, Le Barathym, 97 galerie de l'Arlequin, gratuit.

LUN. 6 JAN. Petit déjeuner de la presse avec *Le Crieur*, thèmes libres, le café est offert, 10 h 30, Le Barathym, 97 galerie de l'Arlequin.

MAR. 14 JAN. Réunion d'organisation du carnaval « Carnalight » de la Villeneuve (ven. 13 mars), 18 heures, ACL Baladins, 2 place des Géants.

JEU. 16 JAN. Université populaire de la Villeneuve : « La lutte contre les discriminations raciales en France. De l'annonce à l'esquive. (1998 — 2016) », conférence-débat avec Marie-Christine Cerrato Debenedetti, chercheuse à l'Institut de recherches et d'études sur les mondes arabes et musulmans (IREMAM) autour de son livre, à partir de 18 heures, La Cordée, 47 galerie de l'Arlequin, gratuit.

SAM. 25 JAN. Réunion participative d'organisation de la fête de quartier (juin 2020), de 10 heures à 12 heures, Le Barathym, Le Patio, 97 galerie de l'Arlequin.

À SUIVRE

RETROUVEZ-LE DANS LES LIEUX PUBLICS DU QUARTIER

SAM. 25 JAN. Repas partagé « Poule au pot », dans le cadre du cycle « Bien produire pour bien se nourrir », les jardiniers des Poucets vous invitent à déguster un plat en hommage à Olivier de Serres, « père » de l'agronomie française (au XVII^e siècle), à 12 heures, local d'Arc-en-ciel, 40 place des Géants. 7 € par personne.

Petites annonces, vie du journal, événements du quartier, paroles de collégiens, revue de presse, c'est la rubrique pratico-pratique du *Crieur*.

NOUVELLE ANNÉE, NOUVEAUX TRAVAUX Les travaux devraient se poursuivre dans le vaste chantier à ciel ouvert qu'est devenu le quartier depuis quelques années. Après la démolition de la soucoupe du collège Lucie Aubrac, celle du 160 galerie de l'Arlequin, la réhabilitation du parking-silo 1 et celle, encore en cours, de l'aile ouest du 60 galerie de l'Arlequin, l'année 2020 devrait voir la démolition de l'autopont au-dessus de Grand'Place, la construction du nouveau collège Lucie Aubrac et la réorganisation des commerces de la place du marché.

QUARTIER

DES ARTISANES LOCALES ONT EXPOSÉ POUR NOËL

En décembre a eu lieu le marché de Noël des créateurs de la Villeneuve. Les exposants ont pu vendre les objets qu'ils fabriquaient.

Mercredi 18 décembre s'est tenu le marché des créateurs de la Villeneuve, au Patio, pour la deuxième année consécutive. Une vingtaine d'exposants ont pu, dans une ambiance chaleureuse, vendre les objets qu'ils ont créés. À l'origine de ce marché, Liz Creppy, de l'association Zion of Colors. Elle même tenait un stand : « Je fabrique des objets décoratifs, des coussins, des porte-bougies, je dessine. »

L'idée de ce marché lui est venue l'année passée. « J'ai fait le constat qu'il n'y avait rien à Villeneuve, alors que d'autres quartiers ont un marché de Noël. J'ai contacté Mélissa Quillier, une agente de développement local du Patio, pour avoir de l'aide de la Ville pour en organiser un. »

À la différence de beaucoup de marchés de fin d'année, ici tout est local. « Il y a plusieurs marchés de Noël en ville. Mais maintenant, c'est tout du « made in China », c'est très commercial... Ça manque de choses fait main. » Alors Liz Creppy a réuni quelques personnes de son entourage : « Je connaissais une ou deux personnes dans le quartier qui fabriquaient des choses. C'est valorisant de tenir un stand. »

Puis d'autres se sont greffées, surtout des femmes. « Cette année, il n'y avait presque que des femmes. On devrait plutôt l'appeler le marché des créatrices ! » Au delà de l'aspect purement commercial, le marché avait aussi pour but « de partager des moments, dans une ambiance conviviale. » Avec « deux fois plus d'exposants que l'année dernière », le marché a été un succès : « Les femmes étaient contentes mais elles ont regretté le manque de passage. » L'emplacement du

PARTICIPEZ AUX CONFÉRENCES DE RÉDACTION !

Patio, invisible depuis l'extérieur, n'aide pas.

La plupart des exposantes sont partantes pour réitérer l'événement en 2020 et pour quoi pas le développer. « Il faudrait réfléchir à d'autres moyens, comme créer un label « 100 % made in France à Villeneuve », ou un panel de chaque créatrice qu'on sortirait pour les événements du quartier. Les gens pourraient voir qui crée quoi et contacter la personne. », ambitionne Liz Creppy. Mettre en valeur les compétences artisanales des quartiers, tout un programme. Selon une étude de l'Institut supérieur des métiers, l'artisanat dans les quartiers « politique de la Ville » est aussi développé qu'ailleurs, bien qu'il y ait une surreprésentation du BTP et moins d'artisanat de fabrication.

BENJAMIN BULTEL

LE CRIEUR

VOUS SOUHAITE

UNE BONNE ANNÉE 2020

LUN. 27 JAN. Projection de *Paris pieds nus*, comédie (2016) de Dominique Abel et Fiona Gordon, par Ciné-Villeneuve, 20 heures, salle polyvalente des Baladins, 85 galerie des Baladins. Adhésion à Ciné-Villeneuve donnant droit à tous les films de la saison 2019-2020 de 1 à 5 €. La projection sera précédée de l'assemblée générale de l'association Ciné-Villeneuve, à 18 heures, au même endroit.

MAR. 28 JAN. Vœux de la nouvelle année d'Eric Piolle, maire de Grenoble, à la populace du secteur 6 (Villeneuve, Village Olympique et Vigny-Musset), 18 heures, salle 150, en face du Patio, 97 galerie de l'Arlequin.

OÙ TROUVER LE CRIEUR ?

Les exemplaires à prix libre sont disponibles ici : Yaz tabac, Le Barathym, L'Arbre Fruité, boulangerie Arlequin, centre de santé Arlequin, centre de santé des Géants, Kiap, Pignon sur roue, maison des habitants des Baladins, bibliothèque Arlequin, Espace 600.

ABONNEMENT Abonnez-vous à la version papier : recevez *Le Crieur* directement chez vous et soutenez le journal ! Plus d'infos sur www.lecrieur.net, rubrique Abonnement.

L'ESPACE DÉTENTE

SOUTENEZ L'INFORMATION INDÉPENDANTE METTEZ UNE PIÈCE DANS LA TIRELIRE

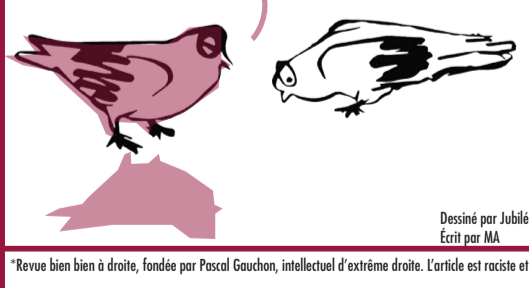
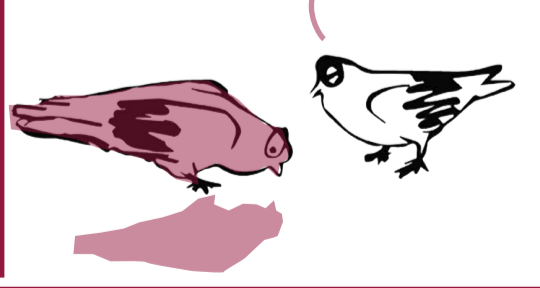
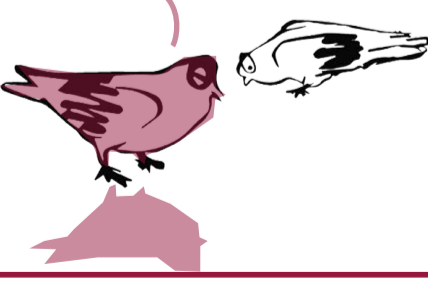
				3	6		
	4			8	5	9	
2	8	3		9			
				2	5	7	
		2	9	5	4		
3		5	4				
			5		7	9	2
5	7		2			4	
	2		1				

LES PIGEONS EN DISCUTENT : GÉOPIPOLITIQUE

La revue *Conflits*, spécialisée en géopolitique, a publié un article sur La Villeneuve début décembre* : « *Géopolitique de la violence urbaine : entre réalité et représentations* »...

La Villeneuve comme terrain de recherche géopolitique, la classe ! L'article est bien ?

Je sais pas. Une des premières phrases c'est : « Mener une enquête de terrain, voire même rentrer en contact avec les habitants de la Villeneuve, est très difficile. » J'ai arrêté de lire direct...



La solution du sudoku du numéro précédent (n° 44).

8	1	9	6	5	7	2	4	3
4	5	6	8	1	7	9	2	3
9	7	2	1	7	8	6	5	4
5	6	1	7	8	4	9	2	3
7	4	8	5	9	6	3	2	1
1	9	4	7	2	8	5	6	3
6	8	2	9	8	5	4	1	7
7	8	5	4	6	1	7	2	9

Dessiné par Jubilé Écrit par MA

*Revue bien bien à droite, fondée par Pascal Gauchon, intellectuel d'extrême droite. L'article est raciste et bourré d'erreurs.

Le Crieur de la Villeneuve est édité par l'association loi 1901 Le Crieur de la Villeneuve.
 Directeur de la publication : Nicolas Wolf.
 Dépôt légal à la parution, ISSN : 2497-0212, CPDA P : 1123 G 93253
 Tirage initial : 500 exemplaires. Prix de revient indicatif : 1 €.
 Impression : Le Crieur de la Villeneuve.
 Adresse postale : Le Crieur de la Villeneuve, 38100 GRENOBLE
www.lecrieur.net / redaction@lecrieur.net

RETROUVEZ L'INTÉGRALITÉ DES ARTICLES SUR WWW.LECRIEUR.NET
 CONFÉRENCES DE RÉDACTION OUVERTES À TOUT.E.S : MARDIS 7 JANVIER ET 4 FÉVRIER, 18 HEURES, À LA MDH BALADINS